



Sumitra Travel & Vacation Co., Ltd.

บริษัท สุมิตรา แทรเวล แอนด์ เวเคชัน จำกัด

087-019-9992

sumitratravel.info@gmail.com

02-981-7759

www.sumitratravel.com

sumitratravel.th

LINE: สนทนาฟรี



Air Travel
湖南航空



WF-A6JHG0126

China Xishuangbanna

Discover Banna

4 DAYS 3 NIGHTS

เริ่มต้นเพียง

8,988 บาท

ชมมหาเจดีย์สี่กองอร่าม • สักการะพระบรมเกศาราชทูตของพระพุทธเจ้า • ชมฝูงนกยูงเมืองสิบสองปิ่นนา

📅 เริ่มต้นเดินทาง : ตุลาคม 2569 - มีนาคม 2570



วัดหลวงเมืองลื้อ



พระธาตุปางเยื่อ



ตลาดน้ำตกหกประเทศ



พักโรงแรม
ระดับ 4 ดาว
★★★★



บริการอาหาร
ทั้งหมด 5 มื้อ



น้ำหนักกระเป๋า
ใต้เครื่อง 20 Kg.
ขึ้นเครื่อง 7 Kg.



เมนูพิเศษ!! สุกี่เห็ด

China Xishuangbanna

Discover Banna

4 DAYS 3 NIGHTS

Air Travel
湖南航空



น้ำหนักกระเป๋า

20 Kg.

FLIGHT : A6 7768

BKK 13:20 ✈ JHG 16:20

FLIGHT : A6 7767

JHG 11:20 ✈ BKK 12:20

วันที่	โปรแกรมการเดินทาง	อาหาร			โรงแรม
		เช้า	กลางวัน	เย็น	
1	• สนามบินสุวรรณภูมิ • ทำอาหารค้ายานชีฉวงบันนา ภาษา • มหาเจดีย์ทอง • ตลาดกลางคืนแสงดาว				JINGHONG REZEN HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว
2	• สวนป่าดงดิบสิบสองปันนา (ไม่รวมค่าธรรมเนียม) • วัดหลวงเมืองลื้อ (ไม่รวมรถกอล์ฟเที่ยวเดียว) • ร้านยาสมุนไพรจีน • ตลาดกลางคืนริมแม่น้ำ • Option A : ล่องเรือแม่น้ำล้านช้าง+อาหารเย็นก่อนลงเรือ	🍴	🍴 พิเศษ! ข้าวย่านกยุง		JINGHONG REZEN HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว
3	• ตลาดเช้ามานหน่งเฟิง • ศูนย์ผลิตภัณฑท์หยก • หมู่บ้านหมานจ่าง (กิจกรรมดอกไม้กระดาษทำมือ) • วัดป่าเซตัมหาราชฐาน • ร้านผลิตภัณฑท์จากยางพารา • ตลาดน้ำตกหกประเทศ • Option B ชมโซ่วพารานส์ + อาหารเย็น	🍴	🍴 พิเศษ! สุกี้เห็ด		JINGHONG REZEN HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว
4	• พระธาตุปางเยื่อ • ทำอาหารค้ายานชีฉวงบันนา ภาษา • สนามบินสุวรรณภูมิ • กรุงเทพฯ	🍴			



วัดหลวงเมืองลื้อ



พระธาตุปางเยื่อ



ตลาดน้ำตกหกประเทศ

อัตราค่าบริการ ราคาทัวร์ / ท่าน และเงื่อนไขรายการท่องเที่ยว

วันเดินทาง	ราคาผู้ใหญ่ พักห้องละ 2-3 ท่าน	ราคาห้องพักเดี่ยว (ชำระเพิ่ม)
25-28 ตุลาคม 2569	9,988	2,000
01-04 พฤศจิกายน 2569	9,988	2,000
08-11 พฤศจิกายน 2569	9,988	2,000
15-18 พฤศจิกายน 2569	8,988	2,000
22-25 พฤศจิกายน 2569	9,988	2,000
29 พฤศจิกายน-02 ธันวาคม 2569	9,988	2,000
06-09 ธันวาคม 2569 *วันหยุดชดเชยวันพ้อ*	10,988	2,000
13-16 ธันวาคม 2569	9,988	2,000
20-23 ธันวาคม 2569	9,988	2,000
27-30 ธันวาคม 2569	14,988	2,000
03-06 มกราคม 2570	14,988	3,000
10-13 มกราคม 2570	9,988	2,000
17-20 มกราคม 2570	9,988	2,000
24-27 มกราคม 2570	9,988	2,000
31 มกราคม-03 กุมภาพันธ์ 2570	14,988	3,000
07-10 กุมภาพันธ์ 2570	14,988	3,000
14-17 กุมภาพันธ์ 2570	9,988	2,000
21-24 กุมภาพันธ์ 2570	9,988	2,000
28 กุมภาพันธ์-03 มีนาคม 2570	9,988	2,000
07-10 มีนาคม 2570	9,988	2,000
14-17 มีนาคม 2570	9,988	2,000
21-24 มีนาคม 2570 *วันมาฆบูชา*	10,988	2,000
28-31 มีนาคม 2570	9,988	2,000

หมายเหตุ : รายการนี้เป็นแพ็คเกจทัวร์รวมตัวเครื่องบินเดินทางพร้อมคณะเท่านั้น บริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่รับลูกค้าJoin Tour หรือผู้ที่ซื้อตัวเครื่องบินเอง

อัตราค่าบริการสำหรับ เด็กอายุไม่เกิน 2 ปี ณ วันเดินทางกลับ ท่านละ 5,000 บาท ** อัตรานี้รวมราคาทัวร์และตัวเครื่องบินแล้ว **

ค่าทิปมัคคุเทศก์ท้องถิ่น พนักงานขับรถ ท่านละ 1,200 บาท/ทริป/ท่าน (ค่าทิปหัวหน้าทัวร์แล้วแต่ความพึงพอใจของท่าน)

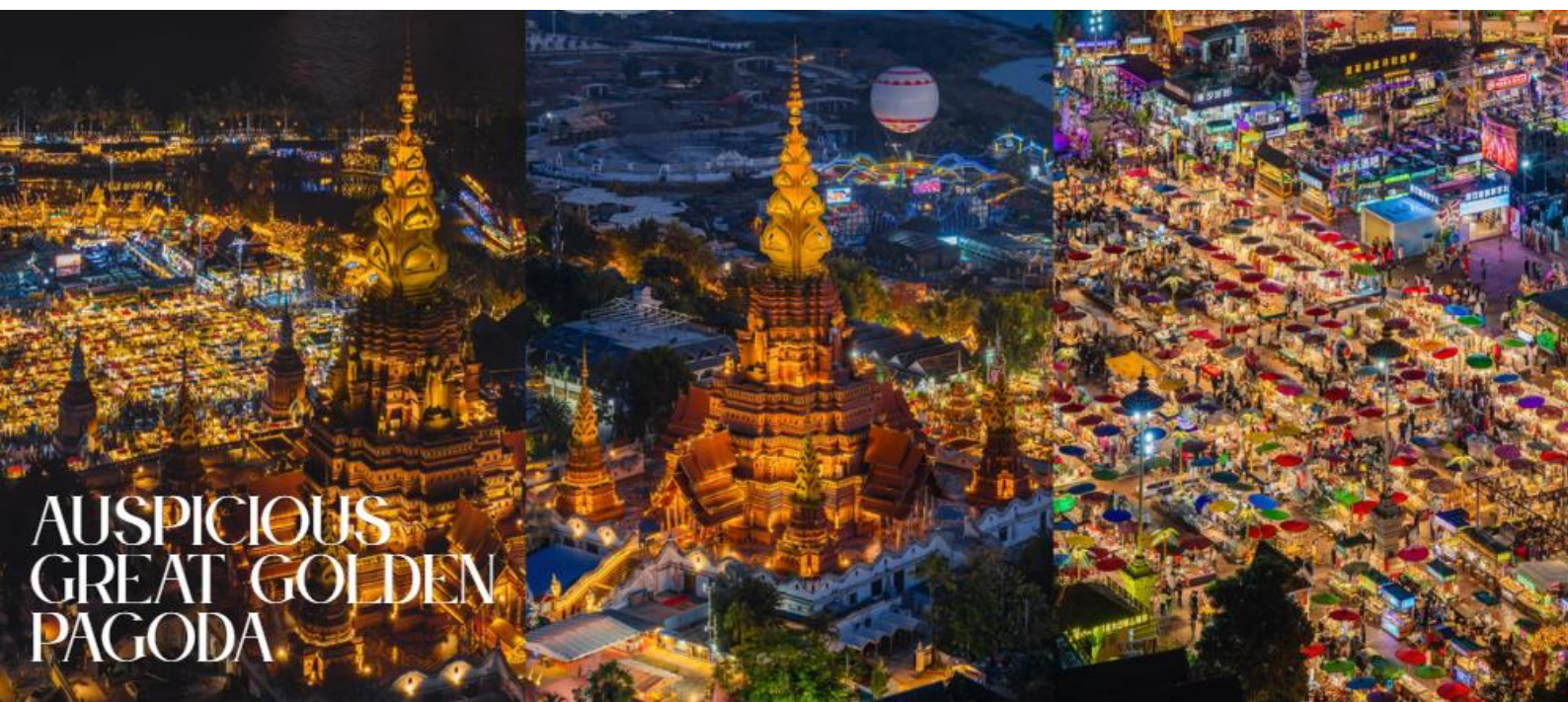
เงื่อนไขรายการท่องเที่ยวที่ควรทราบ

- ชำระเงินมัดจำ **5,000 บาท/ท่าน** เพื่อยืนยันการจองพร้อมหนังสือเดินทางภายในระยะเวลาที่บริษัทกำหนด และชำระส่วนที่เหลือ 30 วัน ก่อนการเดินทาง หากชำระเงินไม่ครบตามระยะเวลาที่กำหนด หากชำระเงินไม่ครบตามระยะเวลาที่กำหนด ทางบริษัทฯ จะถือว่าท่านยกเลิกการเดินทางโดยอัตโนมัติ
- หากลูกค้ามีความประสงค์จะพักห้องเตียงเดี่ยว (Double Bed / DBL) กรุณาแจ้งเจ้าหน้าที่ล่วงหน้าก่อนทำการจองเท่านั้น เนื่องจากห้องพักของโรงแรมในประเทศจีนนั้น มีห้องพักประเภทนี้ค่อนข้างจำกัด ในกรณีมีความประสงค์จะพักห้อง 3 ท่าน หรือห้องแบบ 3 เตียง (Triple Bed / TRP) หากโรงแรมมีห้องพักประเภทนี้ไม่เพียงพอ ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการจัดห้องแยกแบบพัก 2 ห้อง (1 ห้องพักเตียงคู่ และ 1 ห้องพักเตียงเดี่ยว) โดยต้องมีการชำระค่าใช้จ่ายเพิ่มเติม
- เนื่องจากการจองทัวร์ล่วงหน้า ณ วันเดินทางจริง อาจจะมีเหตุการณ์ที่ทำให้ไฟล์ทบินล่าช้า หรือเปลี่ยนแปลงเวลาบิน หากท่านมีไฟล์ทภายในประเทศ หรือต่างประเทศก่อนหรือหลังการเดินทาง (ตัวเครื่องบิน/ตัวรถไฟ/ตัวรถทัวร์) โปรดเผื่อเวลาในการจองตัวโดยสารอย่างน้อย 4-5 ชั่วโมง ทั้งนี้ เพื่อประโยชน์ของตัวท่านเอง ทางบริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นในส่วนของตัวเครื่องบินที่ไม่เกี่ยวข้องกับโปรแกรมทัวร์
- การท่องเที่ยวภายในอุทยานต่างๆ ไกด์ท้องถิ่นและหัวหน้าทัวร์จะใช้วิจารณญาณในการจัดการโปรแกรมท่องเที่ยวตามจุดต่างๆ ภายในอุทยาน แต่ด้วยปัจจัยต่างๆ อาจทำให้เก็บบางสถานที่ไม่ครบ หรือไม่ใช้จุดที่ระบุในรายการ ซึ่งจะขึ้นอยู่กับการใช้เวลาในแต่ละสถานที่ การรักษาเวลาของคณะ และสภาพอากาศในวันนั้นๆ
- โปรแกรมทัวร์ที่ต้องลงร้านรัฐบาล หากท่านไม่ประสงค์จะเข้าร้านรัฐบาลจะมีค่าใช้จ่ายเพิ่ม 300 หยวน/ร้าน
- โปรแกรมที่มีการเดินทางด้วยรถไฟความเร็วสูง กรณีเปลี่ยนแปลงคนเดินทางจะต้องทำการออกตั๋วรถไฟความเร็วสูงใหม่เท่านั้น ไม่สามารถเปลี่ยนแปลงชื่อผู้เดินทางได้ทุกกรณี หากตั๋วรถไฟรอบที่ระบุในโปรแกรมการเดินทางเต็ม หรือไม่สามารถทำการจองได้ อาจจะมีการสลับปรับเปลี่ยนรอบรถไฟหรือสถานีต้นทาง/ปลายทาง
- อาหารบนเครื่องบิน หรือบริการจากสายการบิน อาจจะมีการปรับเปลี่ยนจากอาหารอุ่นร้อนเป็นอาหารว่าง หรือยกเลิกโดยไม่แจ้งล่วงหน้าตามข้อจำกัดของทางสายการบินนั้นๆ ซึ่งเงื่อนไขต่าง และนโยบายจะขึ้นอยู่กับสายการบินเป็นผู้กำหนด
- หนังสือเดินทางต้องมีอายุคงเหลือ ณ วันเดินทางมากกว่า 6 เดือนขึ้นไป และเหลือหน้ากระดาอย่างน้อยต่ำ 2 หน้า



วันที่ 1 สนามบินสุวรรณภูมิ - ท่าอากาศยานนานาชาติฉางป๋านนา กาศา-มหาเจดีย์ทอง-ตลาดกลางคืนแสงดาว

- 10.30 น. คณะพร้อมกันที่ **สนามบินสุวรรณภูมิ** อาคารผู้โดยสารขาออก ชั้น 4 เคาน์เตอร์ **สายการบิน Air Travel (A6)** โดยมีเจ้าหน้าที่จากบริษัทฯ คอยต้อนรับทุกท่าน และให้คำแนะนำในการเดินทาง
- 13.20 น. ออกเดินทางสู่ **เขตปกครองตนเองสิบสองปันนา ประเทศจีน** โดยเที่ยวบินที่ **A67768 (ไม่มีบริการอาหารบนเครื่อง)**
- 16.20 น. เดินทางถึง **สนามบินนานาชาติฉางป๋านนา กาศา** ผ่านขั้นตอนการตรวจคนเข้าเมืองและตรวจรับสัมภาระ ยินดีต้อนรับทุกท่านสู่ **เขตปกครองตนเองสิบสองปันนา มณฑลยูนนาน สาธารณรัฐประชาชนจีน** และนำท่านเดินทางท่องเที่ยวตามโปรแกรม (เวลาท้องถิ่นที่จีน เร็วกว่าประเทศไทย 1 ชั่วโมง กรุณาปรับเวลาของท่านเพื่อความสะดวกในการนัดหมาย)
- นำท่านเดินทางสู่ **เมืองสิบสองปันนา** ดินแดนแถบนี้ที่เชื่อกันว่า เป็นต้นกำเนิดรากฐานของคนไทย สืบเนื่องจากการแต่งงาน วัฒนธรรม และภาษาที่ใกล้เคียงคนไทยเป็นอย่างมาก และนำท่านชม **มหาเจดีย์ทอง** อีกหนึ่งแลนด์มาร์คที่สำคัญของสิบสองปันนา เจดีย์สีทองอร่ามในศิลปะไทยลื้อ ซึ่งคนไทยมักจะคุ้นชินกับเจดีย์ทางภาคเหนือของประเทศไทย ให้ท่านได้ชื่นชมกับความยิ่งใหญ่อลังการและถ่ายรูปเป็นที่ระลึก



AUSPICIOUS GREAT GOLDEN PAGODA

จากนั้น ให้ท่านได้ช้อปปิ้งที่ **ตลาดกลางคืนแสงดาว** หรือที่เรียกกันว่า **ตลาดกลางคืนชิงกง (Starlight Night Market)** อีกหนึ่งตลาดกลางคืนขนาดใหญ่ริมแม่น้ำโขง (แม่น้ำล้านช้าง) ที่มีความคึกคักและสวยงามอลังการที่สุดแห่งหนึ่ง รวบรวมร้านค้าแผงลอยสไตล์อาเซียนและจีนกว่า 3,000 ร้าน อีกทั้งยังเป็นแหล่งรวมสตรีทฟู้ด ทั้งอาหารไทย จีน ลาว หรือเวียดนามไว้ที่นี่แล้ว อีกทั้งยังเป็นจุดชมวิวและถ่ายภาพมุมสูงที่มองเห็นหลังคาเด่นทึบหลากสีสนเรียงรายสวยงามราวกับภาพวาดคู่กับองค์พระเจดีย์อีกด้วย

เย็น

อิสระอาหารเย็น ตามอัธยาศัย

ที่พัก

JINGHONG REZEN HOTELระดับ 4 ดาว หรือระดับเทียบเท่า



วันที่ 2 อุทยานสวนป่าดงดิบสิบสองปันนา(ไม่รวมค่ารถกอล์ฟ) – วัดหลวงเมืองลือ(ไม่รวมรถกอล์ฟเที่ยวเดียว)
ร้านยาสมุนไพรจีน -ตลาดกลางคืนริมแม่น้ำ

เช้า

บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

นำท่านเดินทางสู่ **อุทยานสวนป่าดงดิบสิบสองปันนา** (Xishuangbanna Primitive Forest Park) เป็นอุทยานเชิงนิเวศน์ ที่ครอบคลุมพื้นที่ป่าดิบชื้นกว่า 4,000 เอเคอร์ (ประมาณ 10,117 ไร่) โดยมีพื้นที่ป่าปกคลุมเกือบ 98% ที่นี่โดดเด่นด้วยกิจกรรมการแสดงทางวัฒนธรรมและธรรมชาติอันน่าตื่นตาตื่นใจ และสิ่งที่ไม่ควรพลาดเมื่อมาที่นี่ คือการชมการโชว์ให้อาหารนกยูงนับร้อยตัว **(ไม่รวมค่ารถกอล์ฟ 60 หยวน/ท่าน)**



กลางวัน บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร เมนูพิเศษ ข้าวย่านกยุง

ช่วงบ่าย นำท่านเดินทางสู่ **วัดหลวงเมืองลือ** (Mengle Dafo Temple) เป็นวัดพุทธนิกายเถรวาทที่ใหญ่ที่สุดในสิบสองปันนา สร้างขึ้นบนเนินเขา โดดเด่นด้วยสถาปัตยกรรมแบบไทลื้อ พระพุทธรูปองค์ใหญ่ และมหาเจดีย์ทองอร่าม และที่นี่ยังเป็นจุดชมวิวเมืองเชียงรุ่งและแม่น้ำล้านช้างมูมสูงอีกด้วย **(ไม่รวมรถกอล์ฟเที่ยวเดียว 40 หยวน/ท่าน)**



MANCHUNMAN
TEMPLE

จากนั้น

นำท่านสู่ **ร้านยาสมุนไพรจีน** รับฟังคำแนะนำเพื่อสุขภาพโดยผู้เชี่ยวชาญด้านแพทย์แผนจีน พร้อมบรรยายสรรพคุณของสมุนไพรจีน อาทิเช่น บัวหิมะและสมุนไพรจีนขึ้นชื่ออื่นๆ และนำท่านช้อปปิ้งที่ **ตลาดกลางคืนริมแม่น้ำเจียงเปียนเย่ซือ** ที่มีชื่อเสียงและได้รับความนิยมมากที่สุดตั้งอยู่ริมฝั่งแม่น้ำล้านช้าง (แม่น้ำโขง) ที่นี้เต็มไปด้วยอาหารปิ้งย่างสไตล์ไทลื้อ ยูนนานเครื่องดื่มน้ำผลไม้เมืองร้อน และอีกทั้งยังมีโซนสินค้า มีการวางแผงขายเสื้อผ้าพื้นเมือง เครื่องประดับ งานฝีมือ และของที่ระลึกที่น่าสนใจของเมืองสิบสองปันนา

เย็น

อิสระอาหารเย็น ตามอัธยาศัย



สัมผัสบรรยากาศยามค่ำคืนกับ...

🌟 **แพ็คเกจสุดพิเศษ: Option A** 🌟

ราคาเพียง 300 หยวน / ท่าน

- 🚢 ล่องเรือแม่น้ำล้านช้าง (Lancang River Cruise)
- 🍽️ อาหารมื้อเย็นก่อนลงเรือ (Dinner)

กิจกรรมล่องเรือที่ห้ามพลาดเมื่อมาสิบสองปันนา!
ร่วมดื่มด่ำกับแสงสีระการตาตลอดสองฝั่งแม่น้ำ
เพลิดเพลินกับบรรยากาศสุดประทับใจ
และวิถีชีวิตเมืองยามค่ำคืน

ที่พัก

JINGHONG REZEN HOTELระดับ 4 ดาว หรือระดับเทียบเท่า



วันที่ 3 ตลาดเช้ามานหงเฟิง - ศูนย์ผลิตภัณฑ์หยก - หมู่บ้านหมานจ่าง (กิจกรรมดอกไม้กระดาษทำมือ) - วัดปาเซตัมหาราชฐาน - ร้านผลิตภัณฑ์จากยางพารา - ตลาดน้ำตกหกประเทศ
Option B ชมโชว์พาราณีสี + อาหารเย็น

เช้า

บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

นำท่านชมวิถีชีวิตในช่วงเช้าที่ **ตลาดเช้ามานหงเฟิง (Mannongfeng)** เป็นย่านชุมชนและตลาดท้องถิ่นที่ยังคงวิถีชีวิตดั้งเดิมและกลิ่นอายวัฒนธรรมไทลื้อ บรรยากาศเงียบสงบกว่าย่านการค้าหลัก มีของกินพื้นบ้าน ผักผลไม้เมืองร้อน และวิถีชีวิตเรียบง่ายบรรยากาศและวิถีชีวิตตั้งอยู่ในเขตชานเมืองเชียงรุ่ง ใกล้แหล่งท่องเที่ยวและหมู่บ้านวัฒนธรรมสัมผัสวิถีชีวิตชาวไทลื้อและอาหารพื้นบ้านแท้ๆมีทั้งสินค้าเกษตรและอาหารสดพื้นเมือง และนำท่านชม **ศูนย์ผลิตภัณฑ์หยก** เครื่องประดับที่นิยมกันอย่างแพร่หลายตามความเชื่อของคนชาวจีน โดยเฉพาะความเชื่อเกี่ยวกับการใส่หยกเป็นเครื่องประดับจะช่วยเสริมให้มีอำนาจ ช่วยให้มีอายุยืนยาวและความเจริญรุ่งเรือง อีกทั้งยังช่วยสร้างสมดุลให้เกิดขึ้นได้ทั้งร่างกายและจิตใจ รวมไปถึงการช่วยเสริมพลังให้ร่างกายแข็งแรง

กลางวัน บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร พิเศษเมนู สุกี้เห็ด

ช่วงบ่าย นำท่านสัมผัสวัฒนธรรมกันที่ **หมู่บ้านหมานจ่าง** เป็นหมู่บ้านโบราณของชาวไทลื้อที่มีอายุเก่าแก่กว่า 500 ปี ตั้งอยู่ในเมืองเม้งหยาง (Mengyang) ห่างจากตัวเมืองเชียงรุ่งประมาณ 25-65 กิโลเมตรบรรยากาศและเอกลักษณ์เป็นหมู่บ้านวัฒนธรรมไทลื้อดั้งเดิมที่ยังคงความเจียบสงบ และไม่ถูกพาณิชย์เข้าครอบงำจนสูญเสียความเป็นท้องถิ่นมีบ้านเรือนแบบสถาปัตยกรรมไทลื้อโบราณ เป็นบ้านไม้ได้ถุนสูงตั้งเรียงรายท่ามกลางแมกไม้เขตร้อนบรรยากาศเรียบง่ายชวนบทในอดีต ผู้คนเป็นมิตรและยังคงใช้ชีวิต วิถีวัฒนธรรม และภาษาที่ใกล้เคียงกับชาวไทยและล้านนา และให้ท่าน ได้ร่วมทำกิจกรรม **ดอกไม้กระดาษทำมือ**



นำท่านเดินทางสู่ **วัดป่าเขตมหาราชฐาน หรือวัดหลวง** ซึ่งเป็นวัดพุทธนิกายเถรวาทที่สำคัญที่สุดและเป็นศูนย์กลางทางจิตใจของชาวไทลื้อในเมืองเชียงรุ่ง ในอดีตวัดแห่งนี้ เคยเป็นวัดที่เจ้าปกครองสิบสองปันนาได้ใช้เป็นที่พักพระและประกอบศาสนกิจ ภายในวัดมีวิหาร อุโบสถและกุฏิซึ่งเป็นที่พักของพระสงฆ์ รวมไปถึงอาคารที่เป็นที่ตั้งของวิทยาลัยพุทธศาสนาของมณฑลยูนนานอีกด้วย วัดป่าเจถือได้ว่าเป็นศาสนสถานที่สำคัญอีกแห่งหนึ่งในเมืองเชียงรุ่ง ในปัจจุบันมีชาวไทลื้อและนักท่องเที่ยวเดินทางเข้ามานมัสการสิ่งศักดิ์สิทธิ์ภายในวัดอยู่ไม่ขาดสาย

- จากนั้น นำท่านชม **ร้านผลิตภัณฑ์จากยางพารา** ให้ท่านได้ชมและเลือกซื้อผลิตภัณฑ์จากยางพารา เช่น ที่นอนและหมอน ยางพารา พร้อมสัมผัสคุณสมบัติและรูปแบบของผลิตภัณฑ์ตามอัธยาศัย
- ช่วงเย็น นำท่านช้อปปิ้งที่ **ตลาดน้ำตกหกประเทศ** เป็นแหล่งท่องเที่ยวและตลาดน้ำจำลองริมน้ำ ที่สะท้อนวัฒนธรรมของ 6 ประเทศลุ่มแม่น้ำโขง ได้แก่ จีน เมียนมา ลาว ไทย กัมพูชา และเวียดนาม จำลองการออกแบบผสมผสานกลิ่นอาย สถาปัตยกรรมเอเชียตะวันออกเฉียงใต้และไทลื้อ มีเรือสินค้าและโชนจำลองวิถีชีวิตริมน้ำอาหารและสินค้าพื้นเมือง ของกินสตรีทฟู้ด อาหารปิ้งย่างบาร์บีคิว รวมถึงร้านค้าแบบไทยๆ ที่นี้นักท่องเที่ยวนิยมสวมใส่ชุดไทย ชุดชนเผ่า หรือ ชุดพื้นเมืองไทลื้อมาเดินเที่ยวและถ่ายภาพบรรยากาศยามค่ำคืน



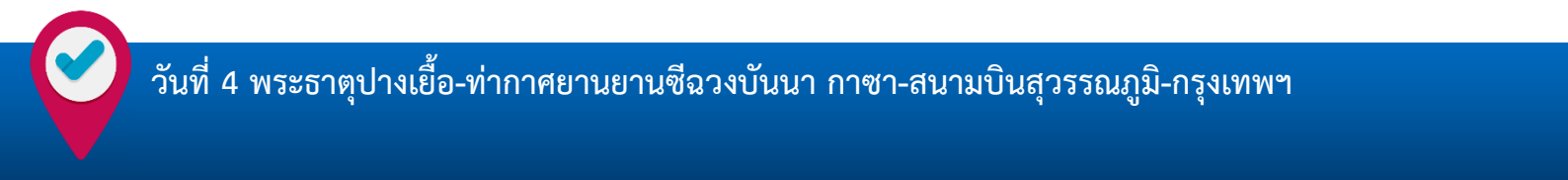
Option B ชมโชว์พาราณสี รับประทานอาหารเย็นก่อนชมโชว์

ราคา

ท่านละ 300 หยวน

โชว์พาราณสี (Varanasi Show) เป็นการแสดงแสง สี เสียง และกายกรรมวัฒนธรรมสุดอลังการ ถือเป็นไฮไลท์สำคัญที่นักท่องเที่ยวขนานนามว่าหากไปเยือน สิบสองปันนาแล้วไม่ได้ชม จะถือว่ายังไม่ถึง โชว์นี้จะเล่าเรื่องราวการเดินทางของพระพุทธศาสนาจากอินเดียมาสู่สิบสองปันนา และนำเสนอประเพณี สงกรานต์และวิถีชีวิตดั้งเดิม จัดแสดงศิลปวัฒนธรรมและกายกรรมของชนเผ่าต่างๆ ของเมืองสิบสองปันนา

- เย็น **อิสระอาหารเย็น ตามอัธยาศัย**
- เข้าพักที่ JINGHONG REZEN HOTELระดับ 4 ดาว หรือระดับเทียบเท่า



วันที่ 4 พระธาตุปางเยื่อ-ท่าอากาศยานยานซีฉวงบันนา กาชา-สนามบินสุวรรณภูมิ-กรุงเทพฯ

- เช้า บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม
- ช่วงเช้า ออกเดินทางสู่ **พระธาตุปางเยื่อ หรือ วัดขาว** เป็นเจดีย์และศาสนสถานที่เก่าแก่ในเมืองเชียงรุ่ง โดดเด่นด้วยสถาปัตยกรรมแบบไทลื้อ สีขาวบริสุทธิ์ ตามตำนานเล่าว่าสร้างขึ้นโดยราชวงศ์เจ้าผู้ปกครองเมืองเชียงรุ่ง เพื่อบรรจุพระบรมเกศาธาตุขององค์พระสัมมาสัมพุทธเจ้าจำนวน 2 เส้น สถาปัตยกรรมเป็นศิลปะพุทธแบบไทลื้อโบราณ ที่มีความงดงามเรียบง่ายด้วยโทนสีขาวสะท้อนความศรัทธาของชุมชนท้องถิ่นศูนย์รวมจิตใจ ปัจจุบันเป็นสถานที่ศักดิ์สิทธิ์ที่ชาวไทลื้อในสิบสองปันนาและนักท่องเที่ยวสายบุญนิยมเดินทางไปกราบสักการะเพื่อความเป็นสิริมงคล

ได้เวลาอันสมควรนำท่านเดินทางสู่ ท่าอากาศยานนานาชาติฉงชิ่ง กางา เพื่อเดินทางกลับประเทศไทย

11.20 น. เดินทางสู่ กรุงเทพฯ ประเทศไทย โดยสายการบิน Air Travel เที่ยวบินที่ A67767 (ไม่มีบริการอาหารบนเครื่อง)

12.20 น. เดินทางถึง สนามบินสุวรรณภูมิ โดยสวัสดิภาพ พร้อมความประทับใจ

หมายเหตุ : โปรแกรมอาจมีการสลับวันหรือเปลี่ยนแปลงตามความเหมาะสม อาจไม่ได้แจ้งให้ทราบล่วงหน้า ขึ้นอยู่กับ
สถานการณ์สถานที่ท่องเที่ยว เทศกาล สภาพอากาศ การจราจร ณ เวลานั้นๆ โดนทางบริษัทจะคำนึงถึงประโยชน์และ
ความปลอดภัยของท่านเป็นสำคัญ

อัตราค่าบริการรวม



ค่าตัวเครื่องบินไป-กลับพร้อมคณะ



ค่าน้ำหนักสัมภาระโหลดใต้ท้องเครื่อง และสัมภาระถือขึ้นเครื่อง ตามเงื่อนไขที่สายการบินกำหนด



ค่าอาหารทุกมื้อที่ระบุในรายการ



ค่าที่พักตามรายการที่ระบุ หรือระดับเทียบเท่าห้องพักละ 2-3 ท่าน (พักเดี่ยวชำระเพิ่ม)



ค่าน้ำดื่มบริการบนรถวันละ 1 ขวด



ค่าธรรมเนียมสนามบิน ค่าภาษีสนามบินทุกแห่ง
สงวนสิทธิ์เรียกเก็บเพิ่มเติมหากมีการปรับขึ้น



ค่าพาหนะรับ-ส่ง และนำเที่ยว
ตามรายการที่ระบุ



ค่าเข้าชมสถานที่ท่องเที่ยวตามรายการ



ภาษีมูลค่าเพิ่ม 7% (เฉพาะค่าบริการ)
ภาษีหัก ณ ที่จ่าย 3% (เฉพาะค่าบริการ)



ค่าประกันอุบัติเหตุระหว่างการเดินทาง
วงเงิน 1,000,000 บาท ตามเงื่อนไขของกรมธรรม์



ค่าธรรมเนียมเชื้อเพลิง (Fuel Surcharge)
สงวนสิทธิ์เรียกเก็บเพิ่มเติมหากมีการปรับขึ้น

อัตราค่าบริการไม่รวม



ค่าดำเนินการอื่นๆ สำหรับผู้ไม่ได้ถือหนังสือเดินทางสัญชาติไทย (หากมีการเรียกเก็บเพิ่ม)



ค่าอาหารและเครื่องดื่ม นอกเหนือจากที่ระบุในรายการ



ค่าทำหนังสือเดินทาง ค่าธรรมเนียมวีซ่า และค่าเอกสารเดินทางต่างๆ



ค่าน้ำหนักสัมภาระส่วนเกินจากที่สายการบินกำหนด



ค่าใช้จ่ายเพิ่มเติมเกี่ยวกับโรคระบาดต่างๆ หรือ COVID-19 เช่น ค่าโรงแรม ค่ารักษาพยาบาล ค่าเลื่อนตัวเครื่องบิน ฯลฯ



ค่าทิปมัคคุเทศก์ท้องถิ่น และพนักงานขับรถ
1,200 บาท/ทริป/ท่าน
(ค่าทิปหัวหน้าทัวร์ แล้วแต่ความพึงพอใจของท่าน)



ค่าบริการเสริมของสายการบิน อาทิ เลือกซื้อที่นั่ง อาหาร วิลแชร์ หรืออื่นๆ



ค่าใช้จ่ายส่วนตัว ค่าใช้จ่ายจากกิจกรรมเสริมหรือบริการต่างๆ ที่ไม่ได้ระบุไว้ในรายการ



ค่าใช้จ่ายอันเกิดจากความล่าช้าของสายการบิน เหตุสุดวิสัยต่างๆ ภัยธรรมชาติ หรือเหตุการณ์ที่อยู่นอกเหนือการควบคุมของบริษัทฯ

ราคาทัวร์รวมค่าภาษีสนามบิน ค่าธรรมเนียมสนามบิน และค่าธรรมเนียมน้ำมันเชื้อเพลิง (Fuel Surcharge) ตามที่สายการบินกำหนด ณ วันที่จัดทำโปรแกรม
กรณีสายการบินหรือหน่วยงานที่เกี่ยวข้องมีการปรับเพิ่มค่าธรรมเนียมหรือภาษีภายหลัง

** บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์เรียกเก็บส่วนต่างตามจริง **

เงื่อนไขการสำรองที่นั่ง และการชำระเงินค่าตั๋ว

1. ชำระเงินมัดจำ **5,000 บาท/ท่าน** เพื่อยืนยันการจองพร้อมหนังสือเดินทาง ภายในระยะเวลาที่บริษัทกำหนด และชำระส่วนที่เหลือ **30 วัน ก่อนการเดินทาง** หากชำระเงินไม่ครบตามระยะเวลาที่กำหนด ทางบริษัทฯ จะถือว่าท่านยกเลิกการเดินทางโดยอัตโนมัติ
2. หากไม่ชำระมัดจำภายในระยะเวลาที่บริษัทกำหนด ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการยกเลิกการจองที่นั่งให้ลูกค้าท่านอื่นที่รอดำเนินการอยู่
3. กรณีวันเดินทางน้อยกว่า 7-10 วัน หรือราคาโปรโมชั่นจะต้อง **ชำระเงินเต็มจำนวนเท่านั้น**
4. ในแต่ละคณะจำเป็นต้องมีผู้เดินทางตั้งแต่ 15 ท่านขึ้นไป กรณีผู้เดินทางไม่ถึงตามจำนวนที่กำหนด บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเลื่อนการเดินทาง หรือเปลี่ยนแปลงอัตราค่าบริการ (ปรับราคาขึ้น เพื่อให้คณะได้ออกเดินทางตามความประสงค์ของผู้เดินทาง)
5. การชำระเงินบางส่วนหรือเงินทั้งหมด ทางบริษัทฯ จะถือว่าผู้เดินทางรับทราบข้อตกลงต่างๆ และยอมรับเงื่อนไขการจอง การชำระเงิน การยกเลิกการเดินทางที่บริษัทฯ ได้ระบุไว้ทั้งหมดแล้ว
6. หากชำระเงินในแต่ละส่วนแล้ว โปรดส่งเอกสารการชำระเงินไปยังอีเมลของเจ้าหน้าที่ฝ่ายขายที่ท่านติดต่อ หรือแนบหลักฐานผ่านระบบการจองออนไลน์ของทางบริษัทฯ
7. การส่งรายชื่อสำรองที่นั่ง ผู้เดินทางจะต้องส่งสำเนาหนังสือเดินทาง (Passport) ภายหลังชำระเงินมัดจำ หรือเงินค่าตั๋วเรียบร้อยแล้ว หากไม่ส่งสำเนาหนังสือเดินทางมาให้ ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบค่าเสียหาย อันเกิดจากความผิดพลาดจากการสะกดชื่อ-นามสกุลผู้เดินทาง รวมถึงกรณีอื่นๆ เพื่อใช้ในการจองตั๋วเครื่องบินทั้งสิ้น (หนังสือเดินทางต้องมีอายุคงเหลือ ณ วันเดินทางมากกว่า 6 เดือนขึ้นไป และเหลือหน้ากระดานอย่างน้อย 2 หน้า)



กรณีเด็กอายุต่ำกว่า 18 ปี บริบูรณ์

กรณีเดินทางพร้อมญาติ (บิดาหรือมารดาไม่ได้ร่วมเดินทางด้วย)

- สำเนาสูติบัตร หากอายุต่ำกว่า 6 ปีบริบูรณ์ ต้องใช้สูติบัตรตัวจริงเท่านั้น
- ใบยินยอมให้บุตรเดินทางออกนอกประเทศของบิดามารดา ที่ออกให้โดยสำนักงานเขต หรือที่ว่าการอำเภอเท่านั้น
- บริษัทจะไม่รับผิดชอบใดๆ หากผู้เดินทางไม่สามารถเดินทางได้ ณ วันเดินทางจริง เนื่องจากไม่มีเอกสารอนุญาตยินยอมให้เดินทางจากผู้ปกครอง



We fly together and explore your dream.



✕ เงื่อนไขการยกเลิกเดินทาง

ยกเลิกก่อนเดินทาง ตั้งแต่ 30 วันขึ้นไป

คืนเงินค่าทัวร์ทั้งหมด โดยหักค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นตามจริง (ถ้ามี)

ยกเลิกก่อนเดินทาง 15 - 29 วัน

คืนเงิน 50% ของค่าทัวร์ หรือหักค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นตามจริง เช่น ค่ามัดจำตัวเครื่องบิน โรงแรม และค่าใช้จ่ายจำเป็นอื่นๆ

ยกเลิกก่อนเดินทาง น้อยกว่า 15 วัน

ขอสงวนสิทธิ์ไม่คืนค่าทัวร์ที่ชำระแล้วทั้งหมด

หากมีการยกเลิกการเดินทางโดยไม่ใช่ความผิดของบริษัททัวร์ เช่น สถานทูตปฏิเสธวีซ่า ด้านตรวจคนเข้าเมือง นโยบายการเข้า-ออกนอกประเทศ และอื่นๆ ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบและหักค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นตามจริง

ขอยกเลิกเดินทาง เลื่อน หรือ เปลี่ยนแปลงการเดินทาง



- กรณีต้องการเปลี่ยนแปลงผู้เดินทาง (เปลี่ยนชื่อ) จะต้องแจ้งให้ทางบริษัทฯ ทราบล่วงหน้า อย่างน้อย 21 วัน ก่อนออกเดินทาง หากแจ้งภายหลังเจ้าหน้าที่ดำเนินการออกเอกสารเรียบร้อยแล้ว ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริงทั้งหมด ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับพีเรียดวันที่เดินทาง และกระบวนการของแต่ละคนจะเป็นสำคัญ **กรุณาสอบถามกับเจ้าหน้าที่ที่เป็นกรณีพิเศษ**
- กรณีต้องการเปลี่ยนแปลงวันเดินทาง (เลื่อนวันเดินทาง) ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการหักค่าใช้จ่าย การดำเนินการต่างๆ ที่เกิดขึ้นจริงสำหรับการจองครั้งแรก ตามจำนวนครั้งที่เปลี่ยนแปลงไม่ว่ากรณีใดๆ ทั้งสิ้น
- กรณีเจ็บป่วยไม่สามารถเดินทางได้ จะต้องมียืนยันรับรองแพทย์จากโรงพยาบาลรองรับเท่านั้น ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายที่ไม่สามารถยกเลิก หรือเลื่อนการเดินทางได้ตามความเป็นจริง หากเจ็บป่วยกะทันหัน น้อยกว่า 7 วันทำการ ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการคืนเงินทุกกรณี



เงื่อนไข และรายละเอียดเพิ่มเติม

- ทัวرنีสำหรับผู้มีวัตถุประสงค์เพื่อการท่องเที่ยวเป็นหมู่คณะเท่านั้น
- ทางบริษัทฯ สงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนแปลงรายการการเดินทางตามความเหมาะสม เพื่อให้สอดคล้องกับสถานการณ์ ภูมิอากาศ และเวลา ณ วันที่เดินทางจริงของประเทศที่เดินทาง ทั้งนี้ ทางบริษัทฯ จะคำนึงถึงความปลอดภัย และประโยชน์ของลูกค้าเป็นสำคัญ
- ขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนเที่ยวบิน โดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้าอันเนื่องจากเหตุต่างๆ
- คณะผู้เดินทางจำนวน 15 ท่านขึ้นไปจึงออกเดินทาง ในกรณีที่มีผู้เดินทางไม่ถึง 15 ท่าน ขอสงวนสิทธิ์เลื่อนวันเดินทาง หรือยกเลิกการเดินทาง โดยจะแจ้งให้ทราบล่วงหน้าอย่างน้อย 10 วันก่อนการเดินทาง หากคณะประสงค์จะออกเดินทางน้อยกว่า 15 ท่าน ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ไม่มีหัวหน้าทัวร์ (มีไกด์ท้องถิ่นตลอดการเดินทางที่ประเทศปลายทาง)
- ทางบริษัทฯ สงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบต่อความเสียหาย หรือค่าใช้จ่ายใด ๆ ที่เพิ่มขึ้นของนักท่องเที่ยว อันเกิดจากเหตุการณ์ที่ไม่ได้เกิดจากความผิดหรือความบกพร่องของบริษัทฯ เช่น การยกเลิก การล่าช้า หรือการเปลี่ยนแปลงเที่ยวบินของสายการบิน การสูญหายหรือเสียหายของสัมภาระ ภัยสงคราม ภัยธรรมชาติ การก่อการร้าย การก่อจลาจล การปิดน่านฟ้า การปิดพรมแดน การปฏิวัติ การนัดหยุดงาน อุบัติเหตุ โรคระบาด ความเจ็บป่วย เหตุการณ์ความไม่สงบทางการเมือง การเปลี่ยนแปลงกฎระเบียบหรือคำสั่งของหน่วยงานรัฐ ทั้งต้นทางและปลายทาง ตลอดจนเหตุสุดวิสัยที่อยู่นอกเหนือการควบคุมของบริษัทฯ เป็นต้น
- อัตราค่าบริการคำนวณจากอัตราแลกเปลี่ยนเงินตราต่างประเทศ ณ วันที่จัดทำโปรแกรม ดังนั้น ทางบริษัทฯ สงวนสิทธิ์ในการปรับราคาค่าบริการเพิ่มขึ้น ในกรณีที่มีการเปลี่ยนแปลงอัตราแลกเปลี่ยนเงินตราต่างประเทศ ค่าตัวเครื่องบิน ค่าภาษีน้ำมัน ค่าภาษีสนามบิน ค่าประกันภัยสายการบิน การเปลี่ยนแปลงเที่ยวบิน ฯลฯ ที่ทำให้ต้นทุนสูงขึ้น
- ทางบริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบ และไม่สามารถคืนค่าใช้จ่ายต่างๆ ได้ เนื่องจากเป็นการเหมาจ่ายกับตัวแทนต่างๆ ในกรณีที่ผู้เดินทางไม่ผ่านการพิจารณาในการตรวจคนเข้าเมือง-ออกเมือง ไม่ว่าจะเป็นกองตรวจคนเข้าเมืองหรือกรมแรงงานของประเทศในรายการท่องเที่ยว อันเนื่องมาจากการกระทำที่ส่อไปในทางผิดกฎหมาย การหลบหนีเข้า-ออกเมือง เอกสารเดินทางไม่ถูกต้อง การไม่ได้รับอนุญาตให้เดินทางออกนอกประเทศกรณีมี “คดีความ” และการถูกปฏิเสธในกรณีอื่นๆ
- มัคคุเทศก์ท้องถิ่น หัวหน้าทัวร์ พนักงาน หรือตัวแทนของทางบริษัทฯ ไม่มีอำนาจในการให้คำสัญญาใดๆ แทนบริษัท เว้นแต่มีเอกสารลงนามโดยผู้มีอำนาจของบริษัทกำกับเท่านั้น
- หากเป็นเที่ยวบินแบบเหมาลำ (Charter Flight) กรณียกเลิกการเดินทางจะไม่สามารถคืนค่าตัวเครื่องบินได้ทุกกรณี
- โรงแรมที่ระบุในรายการทัวร์เป็นเพียงโรงแรมที่นำเสนอเบื้องต้นเท่านั้น ซึ่งอาจจะมีการเปลี่ยนแปลงภายหลัง แต่โรงแรมที่เข้าพักจะเป็นระดับเดียวกันเท่านั้น (ยึดตามมาตรฐานโรงแรมประเทศปลายทาง)
- ในกรณีที่หนังสือเดินทางชำรุด หรือมีตราปั๊มใดๆ ที่ไม่เกี่ยวข้องกับการเดินทาง หากเจ้าหน้าที่ ณ เคาน์เตอร์เชคอิน เจ้าหน้าที่สายการบิน หรือเจ้าหน้าที่ตรวจคนเข้าเมือง ไม่อนุญาตให้ใช้หนังสือเดินทางได้ ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการคืนเงินไม่ว่ากรณีใดๆ ทั้งสิ้น เนื่องจากได้มีการชำระค่าใช้จ่ายทั้งหมดไปแล้วเรียบร้อยแล้ว

เงื่อนไข และรายละเอียดเพิ่มเติม

- หากผู้เดินทางประสบเหตุสภาวะฉุกเฉินจากโรคประจำตัว ซึ่งไม่ได้เกิดจากอุบัติเหตุในรายการท่องเที่ยว ทางบริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใดๆ ทั้งสิ้น ซึ่งท่านจะต้องยอมรับในเงื่อนไขนี้
- หากใช้บริการของทางบริษัทฯ ไม่ครบ อาทิ ไม่เที่ยวบางรายการ ไม่ทานอาหารบางมื้อ ทางบริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใดๆ ทั้งสิ้น เพราะค่าใช้จ่ายทุกอย่างทางบริษัทฯ ได้ชำระค่าใช้จ่ายให้ตัวแทนต่างประเทศแบบเหมาจ่ายขาดก่อนเดินทางเรียบร้อยแล้ว
- กรณีผู้เดินทางต้องการความช่วยเหลือเป็นพิเศษ อาทิเช่น ใช้วีลแชร์ กรุณาแจ้งบริษัทฯ อย่างน้อย 7 วัน ก่อนการเดินทาง มิฉะนั้นบริษัทฯ ไม่สามารถจัดการได้ล่วงหน้าได้
- กรณีจองเฉพาะทัวร์ไม่รวมบัตรโดยสาร (จอยแลนด์ ซื้อตั๋วเครื่องบินแยกเอง) ในวันเริ่มทัวร์ (วันที่หนึ่ง) ผู้เดินทางจำเป็นต้องมารอคณะท่านั้น ทางบริษัทฯ จะไม่สามารถให้คณะมารอได้ไม่ว่ากรณีใดก็ตาม หากไฟล์ทถึงช้ากว่าคณะ และยืนยันจะเดินทางมาสมทบ ผู้เดินทางจำเป็นต้องเดินทางตามคณะไปยังเมือง หรือสถานที่ท่องเที่ยวที่คณะอยู่ในเวลานั้นๆ ซึ่งกรณีมีค่าใช้จ่ายเพิ่มเติม จำเป็นต้องชำระค่าใช้จ่ายที่ใช้ในการเดินทางด้วยตนเองทั้งหมดท่านั้น ไม่ว่ากรณีใดก็ตาม และทางบริษัทฯ สงวนสิทธิ์ไม่สามารถชดเชย หรือทดแทน หากผู้เดินทางไม่ได้ท่องเที่ยวในสถานที่ท่องเที่ยวใดสถานที่หนึ่งทุกกรณี เนื่องจากการเป็นภาระแบบเหมาจ่ายกับตัวแทนแล้วทั้งหมด
- **เมื่อชำระเงินมัดจำหรือเงินค่าทัวร์ทั้งหมด ทางบริษัทฯ จะถือว่าท่านรับทราบ และยอมรับในเงื่อนไขต่างๆ ของบริษัทฯ ที่ได้ระบุไว้ในรายการทัวร์ทั้งหมด**



ข้อควรทราบอื่นๆ

1. กรณีใช้ **หนังสือเดินทางราชการ (เล่มน้ำเงิน)** เดินทางเพื่อการท่องเที่ยวกับคณะทัวร์ หากท่านถูกปฏิเสธในการเข้า-ออกประเทศใดๆ ก็ตาม ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ไม่คืนค่าทัวร์ และไม่รับผิดชอบใดๆ ทั้งสิ้น
2. กรณีที่มีการออกตัวภายใน เช่น **ตั๋วเครื่องบิน ตั๋วรถทัวร์ ตั๋วรถไฟ** กรุณาสอบถามที่เจ้าหน้าที่ทุกครั้งก่อนทำการออกตัว เนื่องจากสายการบินอาจมีการปรับเปลี่ยนไฟล์ทบินหรือเวลาบิน โดยไม่ได้แจ้งให้ทราบล่วงหน้า ทางบริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใดๆ ในกรณี ถ้าท่านออกตัวภายในโดยไม่แจ้งให้ทราบ และหากไฟล์ทบินมีการปรับเปลี่ยนเวลาบิน เพราะถือว่าท่านยอมรับในเงื่อนไขดังกล่าว
3. การจัดการเรื่องห้องพักเป็นสิทธิ์ของโรงแรมในการจัดห้องให้กับกรุ๊ปที่เข้าพัก โดยมีห้องพักสำหรับผู้สูบบุหรี่/ปลอดบุหรี่ได้ โดยอาจจะขอเปลี่ยนห้องได้ตามความประสงค์ของผู้ที่พัก ทั้งนี้ ขึ้นอยู่กับความพร้อมให้บริการของโรงแรม ทางบริษัทฯ ไม่สามารถรับประกันได้
4. กรณีนับถือศาสนาอิสลาม **ไม่ทานเนื้อสัตว์ หรือแพ้อาหารบางประเภท** กรุณาแจ้งเจ้าหน้าที่เป็นกรณีพิเศษ
5. กรณี **"หญิงตั้งครรภ์"** จะต้องมีใบรับรองแพทย์ ระบุชัดเจนว่าสามารถเดินทางออกนอกประเทศได้ รวมถึงรายละเอียดอายุครรภ์ที่ชัดเจน สิ่งนี้อยู่เหนือการควบคุมของบริษัทฯ ทางบริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใดๆ ทั้งสิ้น



We fly together and explore your dream.

